



Elección para La Emisión de Bonos 2009 • Martes, Noviembre 3
\$197.5 millones

¿Qué está incluido en el paquete de bonos?

Autobuses, instrumentos y uniformes para las bellas artes, equipo de computación y tecnología, la construcción de una nueva escuela primaria al Este de Arlington, expansiones en la preparatoria Lamar y en dos primarias en el Este de Arlington, ampliación de la cafetería de la preparatoria Arlington, y mejoramiento de instalaciones en todo el distrito.

¿Qué impacto tendrá el paquete de bonos en los impuestos de la propiedad?

Si la elección de bonos pasa, la porción de la tasa de impuesto de la deuda por el servicio aumentará unos 5 centavos del 2011 al 2017.

¿Cómo van a ser afectados los impuestos de las casas de las personas de 65 años o mayores?

Para los causantes de impuestos que están exentos de pagar por su edad de 65 años o mayores, no tendrán ningún aumento de impuestos, éstos están congelados.

¿Cuándo va a ser la votación sobre los bonos?

La votación es el 3 de noviembre en las elecciones generales. El periodo de votación adelantada es del 19 al 30 de octubre. La información sobre la ubicación de las casillas está disponible página de información en la red del distrito, www.aisd.net/bond.

¿Cómo decidió el distrito lo que debe incluir en el paquete de bonos?

Un comité de 32 ciudadanos se reunió un total de 22 veces desde abril hasta julio para asesorar al distrito de las necesidades de capital. Los miembros del comité visitaron 22 escuelas para cerciorarse de las necesidades de capital hasta el año 2015.

¿Qué está haciendo el distrito para minimizar el costo de los bonos para los causantes de impuestos?

Del total de \$197.5 millones propuestos, el distrito AISD puede emitir \$25.6 millones en Bonos Calificados de Construcción de Escuelas, los cuales son bonos con CERO interés, durante los próximos dos años. Los bonos con CERO interés están autorizados por un programa de estímulo federal para los distritos grandes en el país, y esto ahorrará unos \$13.5 millones por la duración de los bonos.

¿Por qué el distrito necesita comprar autobuses nuevos?

De los 224 autobuses que tiene el distrito, 54 de ellos tienen más de 200,000 millas, y 80 de ellos tienen más de 12 años. Los autobuses viejos cuestan mucho para mantenerlos y no son eficientes en el gasto de combustible.

¿Cuántos autobuses nuevos va reemplazar el distrito con los fondos de los bonos?

El distrito comprará 24 autobuses, que queman gas propano, cada año por los próximos 5 años, para un total de 120.

¿Por qué comprar autobuses de gas en lugar de diesel?

Los autobuses de gas propano son mejores para el medio ambiente. El combustible propano no es tóxico, no contamina el agua ni el subsuelo, y cumple con los estándares de emisión. Los autobuses de gas duran lo mismo que los de diesel, y el propano cuesta menos que el diesel. El año pasado, el precio de galón de propano era de un 42% menos que el precio de diesel.

¿Cuántas millas por galón usan los autobuses de gas comparados con los de diesel?

Los autobuses de gas rinden un promedio de 5 a 6 millas por galón, mientras que los de diesel rinden de 6 a 7. Ciertamente que los autobuses de gas rinden menos millas por galón que los de diesel, pero el costo menor del propano hace que el costo anual sea más reducido.

¿Qué está incluido en el paquete de bonos para las bellas artes?

La adquisición de instrumentos, equipo y uniformes. Todas las escuelas recibirán fondos para las bellas artes.

¿Por qué el equipo de bellas artes está incluido en el paquete de bonos?

Históricamente, los instrumentos y uniformes han sido comprados con el Fondo General de Operación, pero han sido

recortados del presupuesto debido a estrechez financiera, impuesta por el sistema de fondos del estado.

¿Qué está incluido en el paquete de bonos para tecnología?

El paquete cambiará el ciclo de rotación de renovación de tecnología de 8 a 5 años. Además, se incluirán laboratorios de computación y sistemas de proyección en los salones de clase.

¿Necesitamos reemplazar la tecnología actual?

Un 33% de las computadoras del distrito tienen más de 8 años, y un 49% tienen más de 6 años. Las computadoras viejas tienen dificultad en operar programas nuevos.

¿Serán usados algunos de los fondos de los bonos para construcciones nuevas?

Sí, una parte de los bonos será usada para una nueva escuela primaria y algunas expansiones en dos primarias en el Este de Arlington, anexos en la preparatoria Lamar y la expansión de la cafetería en la preparatoria Arlington.

Yo creía que la matrícula de los estudiantes ya estaba estabilizada. ¿Para qué necesitamos una nueva primaria y expansiones en otras dos primarias en el Este de Arlington?

La población demográfica en el Este de Arlington ha causado la sobre población en varias escuelas primarias. La matrícula en las primarias Atherton, Johns y Crouch ya excede la capacidad de los edificios en un 29%. Un total de 23 edificios temporales se están usando en esas tres escuelas para albergar a los niños.

¿Podremos rehacer los límites para solucionar la sobre población del Este de Arlington?

El total de las matrículas en las 17 escuelas en el Este de Arlington ya excede la capacidad total de los edificios; y la matrícula en esas escuelas se proyecta que aumentará en unos 1,087 estudiantes durante los próximos 10 años. Aún si cambiáramos los límites para las 17 escuelas, no hay suficiente espacio para albergar a todos los estudiantes sin usar edificios temporales. Una solución combinada de nuevas construcciones y cambios de límites será necesario para ayudar la sobre población de las escuelas primarias en el Este de Arlington.

¿Por qué la preparatoria Lamar necesita adición de aulas?

La preparatoria Lamar tiene 28 salones de clase temporales, de los cuales la mayoría de ellos están desde 1999. La matrícula de la escuela ha permanecido estable durante algunos años, y se espera que permanezca igual según vemos en el futuro. Más del 30% de los estudiantes están usando edificios temporales en cada periodo. Los edificios temporales crean un sinnúmero de retos a la seguridad de la escuela. El paquete de bonos incluye una adición de 34,000 pies cuadrados en Lamar para reducir la necesidad de las aulas temporales.

¿Por qué el distrito está proponiendo ampliar la cafetería de la preparatoria Arlington?

El registro de estudiantes en la preparatoria Arlington ha aumentado durante los últimos 15 años, esto incluye la adición del noveno grado a la escuela. La cafetería ya había sido ampliada una vez desde entonces, pero resulta insuficiente con el registro actual. Se les sugiere a los estudiantes que salgan de la escuela durante la hora del almuerzo porque no hay suficiente lugar en la cafetería para todos los estudiantes.

El paquete de bonos incluye los fondos para dos laboratorios de ciencias en cada preparatoria. ¿Necesitamos laboratorios de ciencias adicionales?

Los laboratorios de ciencias adicionales sí son necesarios para albergar lo ordenado por el estado, que todos los estudiantes tomen cuatro años de ciencias. Hasta ahora, la mayoría de los estudiantes han tomado sólo tres años de ciencias. La mayoría de los distritos, incluyendo Arlington ISD, no tienen los suficientes laboratorios para que los estudiantes tomen cuatro años de ciencias.

¿Qué está incluido en el paquete de bonos para tecnología?

- Aditivos de seguridad, incluyendo cámaras de seguridad, sistemas de entrada "sin llave", cercas y programas de investigación de criminales sexuales en todas las instalaciones.
- Reconstrucción de techos y pisos, y reparaciones en 46 escuelas.
- Mejoramiento de 67 edificios en electricidad y plomería.
- Poner al corriente los sistemas de alarma en 13 escuelas.
- Trabajos diversos en 31 escuelas, incluyendo drenaje y estacionamientos.
- Trabajos de remodelación que incluye la instalación de pisos para deportes en los gimnasios de 25 escuelas primarias.
- Reparación de los asientos de los auditorios y vestidores en todo el distrito.

¿Dónde puedo ver un resumen de todos los proyectos especificados propuestos en cada escuela?

Un resumen de todos los proyectos, por cada escuela, está disponible en la página de información sobre los bonos en el sitio de la red del distrito: www.aisd.net/bond.